

Akhbar Al-Danmark

Nr. 1 September 2009

أخبار الدانمارك

Dansk/Arabisk Månedssavis

Pris 5 Kr.

جريدة شهرية عربية - دانماركية

Kære læser

Du sidder med det første nummer af Akhbar Al-Danmark i hånden – en månedssavis for dansk-arabere på arabisk og dansk. Bag udgivelsen af avisen står Det Arabiske Mediehus i Danmark.

Det er en glædelig dag i dag, idet landet får et arabisk ansigt indadtil. Lanceringen af avisen vil opfylde et behov hos mange dansk-arabere, som i lang tid har savnet et nyhedsmedie på arabisk og en avis som supplement til netavisen Akhbar.dk. En netavis som ydermere utvivlsvist vil være med til at øge kendskabet til Danmark i den arabiske verden.

Vores formål med at udgive en dansk/arabisk avis i Hovedstadsområdet, er at fremme et alsidigt udbud af nyheder og analyser af betydning for den offentlige debat med gavn for hele samfundet. Og ikke mindst, at give de stemmer og historier der ikke er skingre nok, mulighed for at komme til orde i en værdidebat, der kun har plads til de få ekstreme på begge sider.

I dette nummer kan du læse om blandede sociale, politiske og sportslige nyheder. Du kan læse om de arabiske privatskoler i København, en stigning i skilsmisser blandt araberne i Danmark og om det kommende lokalvalg. Desuden er der en side om sport og en side om dansk og arabisk kultur. I de kommende numre vil vi arbejde på at levere artikler om forskellige kulturelle, sociale og politiske aktiviteter i Danmark – arabiske såvel som danske. Ydermere vil vi arbejde for at genoplive og fremme debatkulturen blandt araberne i Danmark. Der vil også være flere debatsider på arabisk og dansk, så hvis du brænder med noget, så send en mail til os. Vi mener, at en arabisksproget avis med enkelte sider på dansk vil bygge bro mellem borgere med etnisk dansk baggrund og arabisktalende indvandrere ved at formidle historier om væsentlige problemstillinger, der vedrører interaktionen mellem grupperne.

Det er ikke nemt at udgive en avis i en økonomisk krisetid, men vi vurderer at behovet er stort. Derfor udgives det første nummer uden økonomisk støtte fra offentlige eller private sponsorer.

Vi håber, at der vil være nogen som har interesse i og vilje til at samarbejde med os for at udfylde et hul i dansk/arabisk oplysningsformidling.

Du, som læser, kan støtte os ved at tegne et abonnement på avisen. Se side 6



Muslimske skoler: Kom selv og se, Bertel

De seneste kritiske udtalelser fra politikerne om de private skoler i Danmark vækker harme hos skolelederen i Danmarks største muslimske friskole. Han er skuffet over undervisningsministerens manglende indsigt i undervisningen på de muslimske friskoler og har besluttet at invitere ham på besøg for selv at se kvaliteten.

"Vi er meget skuffede over ministerens udtalelser. De tyder på, at han ikke ved, hvad der foregår i skolerne, og det kan jeg godt forstå. Han har jo aldrig været på besøg herude. Så vi sender ham et brev i slutning af september og inviterer ham indenfor", siger DIA-privatskoles skoleleder, Mohammed El-Khatib, i et interview med Akhbar Al-Danmark.

I forlængelse af regeringens handlingsplan til bekæmpelse af ekstremisme besluttede den tilbage i juni, at 25 skoler skulle have et besøg af konsulenter fra Undervisningsministeriet.

"Det sker med henblik på at finde redskaber, som man kan bruge til at modvirke ekstremismen og fremme friheden og folkestyret i friskolerne", udtalte undervisningsminister Bertel Haarder (V) i sidste måned.

Også den konservative leder Lene Espersen anklagede friskolerne for at modvirke integrationen. Anklagerne afvises dog af skolelederen i DIA-privat skolen.

(Læs hele interviewet med skoleleder, Mohammed El-Khatib på side 7)

Palestine in Copenhagen
In Celebration of Jerusalem Capital of Arab Culture 2009
Culture Festival 26. & 27. september 2009
Kulturhuset Islands Brygge



Vi må åbne os mod hinanden



Af Jakob Hougaard (S), beskæftigelses- og integrationsborgmester i København

For nylig oplevede vi endnu to angreb på forholdet mellem etniske danskere og muslimske danskere. Først kom de konservative med forslaget om burkaforbud, og så kom dansk Folkeparti med deres annonce-skræmmekampagne imod moskebyggeri. Og den konservative leder Lene Espersen fremturede med, at radikal islam er den største trussel mod Europa. Jeg var nærmest i chok – 'islam er altså en større trussel end klimaforandringer og finanskrise'. Jeg er ulykkelig over, at de konservative er hoppet på Dansk Folkepartis besættelse af islam. For sandheden er modsat. Islam er overhovedet ikke en trussel mod Danmark. Tværtimod er højrefløjens besættelse af islam en trussel. Det er en trussel, fordi vi ikke får løst vores virkelige problemer, når vi bruger tiden på underordnede emner som burkaforbud og moskefrygt. De borgerlige partier er i gang med en tragisk historisk fejltagelse.

I stedet bør nydanskere og etnisk danskere række hænderne ud mod hinanden, og love at vi skal leve fredeligt og respektfuldt sammen. Sammen kan vi skabe et mangfoldigt, fredeligt og fremgangsrigt samfund. Og vi skal ikke blot mødes i avisernes spalter – vi skal skabe det personlige møde på arbejdspladsen, i boligkvartererne, i idrætsklubberne og i kulturlivet. Selv taler jeg med mennesker af udenlandsk herkomst hver dag. Det giver mig tro på fremtiden.

For integrationen går jo godt. Lad mig blot nævne, at i de seneste tre år er 7,5 procent flere nydanskere kommet i arbejde. Og kvinderne går forrest – over 10 procent flere kvinder er kommet i arbejde i samme periode. Det er imponerende. Jeg er dog nødt til at komme med en lille kritik af nogle indvandremiljøer. For i nogle – også enkelte arabiske – kredse er der kommet en tendens til at lukke sig om sig selv. At dyrke sin egen kultur og religion og koncentrere sig mindre om resten af verden. Det er forståeligt, når man ser på den tone, man især som muslimsk nydansker møder i medierne. Men det er altså ikke godt for vores fælles anstrengelser for at skabe et harmonisk samfund. Med VI KBH'R-kampagnen prøver jeg at skabe en masse møder mellem nydanskere og etnisk danskere, og jeg prøver at festligholde alle indvandreres traditioner og kultur. Det håber jeg at få stemmer nok til at kunne fortsætte med efter lokalvalget 17. november. Her vil jeg opfordre alle til at gå hen og stemme – for deltagelse i demokratiet er også en måde at mødes om at skabe et godt samfund.

Munke Konditori

Vangedevej 142
2870 Dyssegård

Tlf. +45 39 67 58 18



Byens bedste kager Topkvalitet

Vi har åbnet alle hverdage
06.00-18.00

